

Shipper IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN TEL: 075-622-5090 FAX: 075-622-5098	Booking No. <b>18003710260</b>	B/L No. <b>MOLU18003577218</b>
---	-----------------------------------	-----------------------------------

**BILL OF LADING**

SHIPPED on board the Goods, or the total number of Containers or other packages or units enumerated below (\*) in apparent external good order and condition except as otherwise noted for transportation from the Port of Loading to the Port of Discharge subject to the terms hereof. One of the original Bills of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or Delivery Order unless otherwise provided herein. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant. IN WITNESS whereof the number of original Bills of Lading stated below have been signed, one of which being accomplished, the other(s) to be void (Terms of Bill of Lading continued on the back hereof).  
Declared value USD \_\_\_\_\_ subject to clause 5 (5) overleaf. If no value declared, liability limit applies as per clause 5 (4) or (3) as applicable.

Consignee (not negotiable unless consigned "to order")  
SMS CARZ LTD  
PO BOX 32367  
DAR ES SALAAM, TANZANIA  
TEL- 0767890390

Notify Party  
SAME AS CONSIGNEE

Also Notify (For the Merchant's reference only)

THE SHIPMENT ARE USED CAR(S) (SECOND-HAND CAR(S)) , NOT NEW CAR(S). THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DENT, INDENTATION, SCRATCH, BREAKAGE, AND /OR DISCOLORATION WHICH ARE COMMON TO USED CARS, UNLESS IT IS PROVED THAT THEY WERE CAUSED BY THE CARRIER'S NEGLIGENCE. THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY CONTENTS, EQUIPMENTS, ACCESSORIES, AN D/OR SPARE PARTS OF USED CARS.

Local vessel	From
Ocean vessel/Voy. No. MARTORELL 0152A	Port of loading KOBE, JAPAN

Port of discharge DAR ES SALAAM, TANZANIA	For transhipment to	Final destination (For the Merchant's reference only)
--	---------------------	---

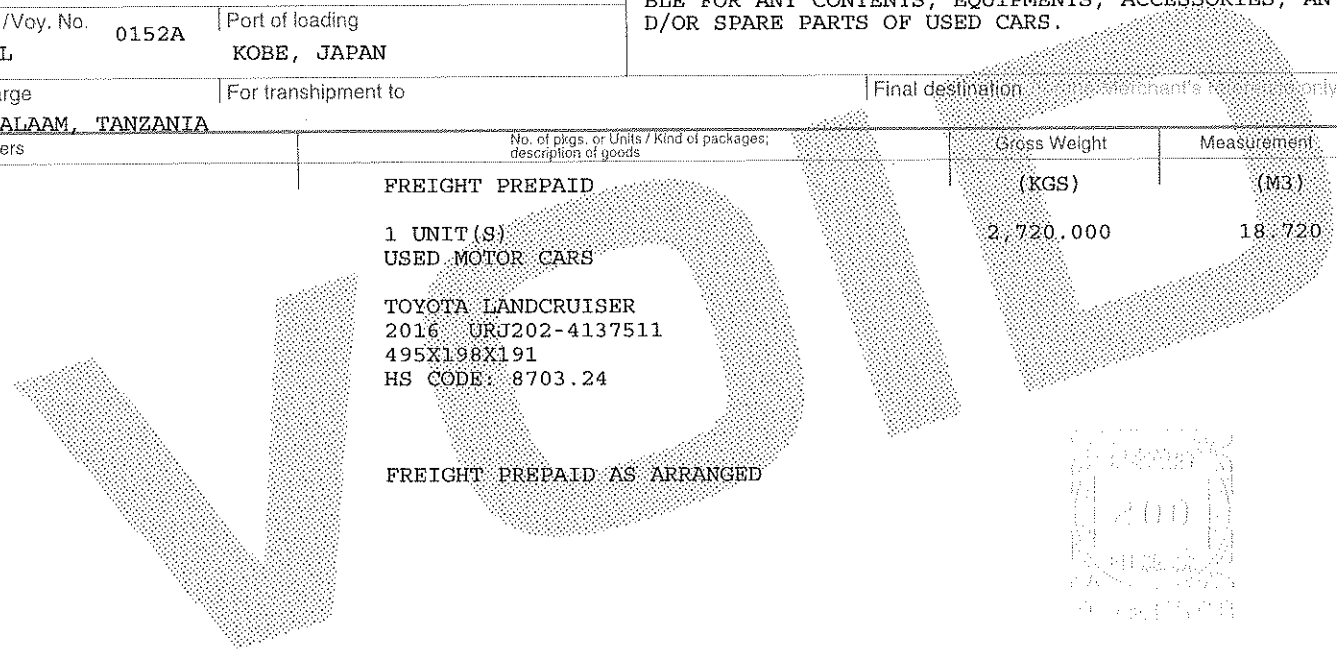
Marks & Numbers	No. of pkgs. or Units / Kind of packages; description of goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	FREIGHT PREPAID 1 UNIT (9) USED MOTOR CARS  TOYOTA LANDCRUISER 2016 URJ202-4137511 495X198X191 HS CODE: 8703.24  FREIGHT PREPAID AS ARRANGED	2,720.000	18.720

\* Total number of packages or units. **ONE UNIT**

Code	Tariff Item	Basis	Freighted as	Curr.	Rate	Per	Prepaid	Collect
<b>A S A R R A N G E D</b>								
No. of Originals <b>THREE</b>	Place and date of B/L issue <b>KOBE JUN. 27 2022</b>		Totals & Pay at:					

Date **JUN. 27 2022** Signature **NORDIC AGENCIES** As Agents Mitsui O.S.K. Lines, Ltd. as Carrier  
By **NORDIC AGENCIES** As Agents  
**FIRST ORIGINAL**  
MO - 101EJ (100,000) PRINTED IN JAPAN HS

Particulars furnished by shipper



OA 838  
Applicable if carriage by local vessel to port of origin or by ocean vessel arranged by carrier as agent for the Merchant in accordance with clause 7.

Shipper IBC JAPAN LTD 64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN TEL: 075-622-5090 FAX: 075-622-5098		Booking No. <b>18003710260</b>	B/L No. <b>MOLU18003577218</b>
Consignee (not negotiable unless consigned 'to order') SMS CARZ LTD PO BOX 32367 DAR ES SALAAM, TANZANIA TEL- 0767890390		<p align="center"><b>BILL OF LADING</b></p> <p>SHIPPED on board the Goods, or the total number of Containers or other packages or units enumerated below (*) in apparent external good order and condition except as otherwise noted for transportation from the Port of Loading to the Port of Discharge subject to the terms hereof. One of the original Bills of Lading must be surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or Delivery Order unless otherwise provided herein. In accepting this Bill of Lading the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Bill of Lading by the Merchant. IN WITNESS whereof the number of original Bills of Lading stated below have been signed, one of which being accomplished, the other(s) to be void (Terms of Bill of Lading continued on the back hereof). Declared value USD _____ subject to clause 5 (6) overleaf. If no value declared, liability limit applies as per clause 5 (4) or 32 as applicable.</p>	
Notify Party SAME AS CONSIGNEE			
** Local vessel From  Ocean vessel/Voy. No. 0152A Port of loading MARTORELL KOBE, JAPAN		Also Notify (For the Merchant's reference only)	
Port of discharge DAR ES SALAAM, TANZANIA		Final destination (For the Merchant's reference only)	

THE SHIPMENT ARE USED CAR(S) (SECOND-HAND CAR(S)) , NOT NEW CAR(S). THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DENT, INDENTATION, SCRATCH, BREAKAGE, AND /OR DISCOLORATION WHICH ARE COMMON TO USED CARS, UNLESS IT IS PROVED THAT THEY WERE CAUSED BY THE CARRIER'S NEGLIGENCE. THE CARRIER IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY CONTENTS, EQUIPMENTS, ACCESSORIES, AND D/OR SPARE PARTS OF USED CARS.

Marks & Numbers	No. of pkgs. or Units / Kind of packages; description of goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	FREIGHT PREPAID 1 UNIT(S) USED MOTOR CARS  TOYOTA LANDCRUISER 2016 URJ202-4137511 495X198X191 HS CODE: 8703.24  FREIGHT PREPAID AS ARRANGED	2,720.000	18.720

Particulars furnished by shipper

\* Total number of packages or units. **ONE UNIT**

Code	Tariff Item	Basis	Freighted as	Curr.	Rate	Per	Prepaid	Collect
<b>A S A R R A N G E D</b>								
No. of Originals <b>THREE</b>		Place and date of B/L issue <b>KOBE JUN 27 2022</b>		Totals & Pay at:				
ON BOARD		Date <b>JUN 27 2022</b> Signature <b>NORDIC AGENCIES</b>		Mitsui O.S.K. Lines, Ltd. as Carrier				

**THIRD ORIGINAL**

MO - 101EJ (100,000) PRINTED IN JAPAN HS

As Agents *Daifa Han* Mitsui O.S.K. Lines, Ltd. as Carrier  
 As Agents *Daifa Han* NORDIC AGENCIES  
 \*\* Applicable if carriage by local vessel to port of loading or ocean vessel arranged by carrier as agent for the Merchant in accordance with clause 7.  
 For the Carrier

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: [accounts@ibcauto.com](mailto:accounts@ibcauto.com)

Website: [ibcauto.com](http://ibcauto.com)

## INVOICE

MESSRS	SMS CARZ LTD PO BOX 32367	DATE	6/27/2022
COUNTRY	DAR ES SALAAM, TANZANIA	INVOICE NO.	86972449961

SHIPPED PER:	MARTORELL(KB)	SAILING ON OR ABOUT:	6/27/2022
FROM:	Kobe	TO:	Dar Es Salaam, Tanzania
		TERMS:	T/T

	<u>DESCRIPTION &amp; QUANTITY</u> USED MOTOR CAR(S)				<u>AMOUNT</u>
	CIF Dar Es Salaam in Japanese Yen				
1	TOYOTA LANDCRUISER	2016	URJ202-4137511	Pearl	¥6,428,300
ONE UNIT(S) TOTAL				TOTAL:	¥ 6,428,300

MARK & NO.

NO MARK

IBC Japan Ltd.

# IBC Japan LTD.

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: [accounts@ibcauto.com](mailto:accounts@ibcauto.com)

Website: [ibcauto.com](http://ibcauto.com)

## INVOICE

MESSRS SMS CARZ LTD  
PO BOX 32367  
COUNTRY DAR ES SALAAM, TANZANIA

DATE: 6/27/2022  
INVOICE NO. 86972449961

SHIPPED PER: MARTORELL(KB) SAILING ON OR ABOUT: 6/27/2022  
FROM: Kobe TO: Dar Es Salaam, Tanzania TERMS: T/T

		DESCRIPTION & QUANTITY USED MOTOR CAR(S)	AMOUNT	
CIF Dar Es Salaam in US Dollar				
1	TOYOTA LANDCRUISER	2016 URJ202-4137511 PEARL	FOB	\$ 48,200
			FREIGHT	\$ 1,900
			INSURANCE	\$ 100

ONE UNIT(S) TOTAL TOTAL: \$ 50,200

MARK & NO.

NO MARK

IBC Japan Ltd.

# IBC Japan LTD.

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: [accounts@ibcauto.com](mailto:accounts@ibcauto.com)

Website: [ibcauto.com](http://ibcauto.com)

## INVOICE

MESSRS SMS CARZ LTD  
PO BOX 32367  
COUNTRY DAR ES SALAAM, TANZANIA

DATE: 6/27/2022  
INVOICE NO. 86972449961

SHIPPED PER: MARTORELL(KB) SAILING ON OR ABOUT: 6/27/2022  
FROM: Kobe TO: Dar Es Salaam, Tanzania TERMS: T/T

DESCRIPTION & QUANTITY  
USED MOTOR CAR(S)

AMOUNT

CIF Dar Es Salaam in US Dollar

1	TOYOTA LANDCRUISER	2016	URJ202-4137511	PEARL	FOB	\$ 51,720
					FREIGHT	\$ 1,900
					INSURANCE	\$ 100

ONE UNIT(S) TOTAL

TOTAL: \$ 53,720

MARK & NO.

NO MARK

IBC Japan Ltd.

# IBC Japan LTD.

# 輸出抹消仮登録証明書 / Export Certificate

番号 01205  
 整理番号 3621023993708354

自動車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初年度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Maker's serial number
京都 399 ち 835	令和 4 年 6 月 6 日 2022 year 6 month 6 day	平成 28 年 10 月 10 日 2016 year 10 month 10 day	URJ202-4137511
車名 / Trademark of the maker of the vehicle	型式 / Model		原動機の型式 / Engine Model
	[194] CBA-URJ202W		UR

トヨタ  
 所有者の氏名又は名称 IBC Japan株式会社  
 所有者の住所 京都府京都市伏見区中島宮ノ前町6-4 [14256]

使用著の氏名又は名称 Name of User	使用者の住所 Address of User	使用の本拠の位置 Locality of principal abode of use
***	***	***

自動車の種別 Classification of Vehicle	用途 Use	自家用・事業用の別 Purpose	車体の形状 Type of Body	乗車定員 Fixed Number	最大積載量 Maxim. Carry	車両重量 Weight	車両総重量 G/Weight
普通	乗用	自家用	ステーションワゴン	8人		2720kg	3160kg

燃料容量又は定格出力 Engine Capacity	燃料の種別 Classification of Fuel	型式指定番号 Specification No.	類別区分番号 Classification No.	長さ Length	幅 Width	高さ Height	前軸重量 FR Weight	後軸重量 RR Weight	前後軸重量 RR Weight	前後軸重量 RR Weight
4.60kW	ガソリン	16298	0197	495cm	198cm	191cm	1390kg			1330kg

輸出予定日 (証明書有効期間満了日) Export scheduled day	令和 4 年 12 月 5 日 2022 year 12 month 5 day
--	---

【京都】、輸出抹消仮登録  
 輸出抹消申請をされた所有者は、輸出抹消仮登録証明書の有効期間が  
 満了したときは、当該有効期間が満了した日から15日以内に、最寄  
 りの運輸支局等に当該輸出抹消仮登録証明書を返納しなければなり  
 ません。  
 [走行距離計表示値 / Mileage] 年 9 月 29 日)  
 24,400 km (令和 3 (2021) 年 9 月 29 日)  
 [旧走行距離計表示値 / Mileage] 年 10 月 4 日)  
 17,300 km (令和 1 (2019) 年 10 月 4 日)  
 [旧自動車登録番号] 横浜 305 さ 3915  
 以下余白

令和 4 年 6 月 6 日  
 2022 year 6 month 6 day  
 Director-General of the District Transport Bureau of  
 Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau,  
 Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長

裏面もご覧下さい。

No. 01205

## EXPORT CERTIFICATE

	License number	Last reg. Date	First reg. Month	Frame number
KYOTO	399 RA 835	June, 6 , 2022	October, 2016	URJ202-4137511
	Name		Model	Engine model
TOYOTA		[ 194 ]	CBA-URJ202W	IUR
Last owner's name		IBC JAPAN KABUSHIKIGAISSHA		
Above address		KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOWAE-CHO 64		
Last user's name		*****		
Above address		*****		
Above location		*****		
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle	Personal capacity
MEDIUM	Passenger		PRIVATE STATION WAGON	8 <small>people</small>
Displacement or outputpower	Fuel	Type No.	Code no.	Width
4.60 L <small>kw</small>	PETROL	16298	0197	198 cm
EXPIRY DATE	December, 5 , 2022		Length	Height
	REMARK: [ KYOTO ]		495 cm	191 cm
			F.F weight	F.F.
			- kg	1390 kg
			F.R.	- kg
			R.F.	- kg
			R.R. weight	1330 kg
			Net weight	2720 kg
			Gross weight	3160 kg

June, 6 , 2022

KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of  
Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition